## 李偉民太平紳士

李偉民先生現為李偉民律師事務所的合夥人。李先生為香港執業律師、英國、新加坡 、澳洲註冊律師、美國夏威夷州海外法律顧問、中國司法部委托在港之公證人及香港 政府委任婚姻監禮人。

李先生為多個團體組織之會員及委員:英國特許仲裁司協會會員、香港證券學院會員、美國專業調解員協會會員、香港律師會認可調解員、香港調解中心會員、香港律師會屬下另類糾紛解決(ADR)委員、香港仲裁司學會前執委及香港和解中心前會長。他亦是中國廣州、大連、威海、蘇州、沈陽、惠州、柳州及珠海仲裁委員會仲裁員及中國國際商會哈爾濱調解中心名譽顧問。李先生更為江蘇省政府涉外法律顧問。

李先生於二零零二年獲委任中國香港特區人大選舉委員會委員。此外,李先生現為香港社工註冊局執委、香港證券及期貨事務監察委員會註冊投資顧問、香港藝術發展局委員、香港中央政策組非主職顧問及香港表演藝術撥款委員會會員。

此外,他為多個舞台及創意工業組織的法律顧問,包括香港室內設計師協會、香港電影編劇家協會、香港演藝人協會、香港電影導演會、香港電影工作者總會、香港電視專業人員協會及香港舞台技術及設計人員協會,李先生並為香港出口商會的法律顧問。

## Mr Maurice Lee Wai-man, JP

Mr Maurice Lee is the principal of Mr Maurice W M Lee Solicitors in Hong Kong. Mr Lee is a practising lawyer in Hong Kong, a registered lawyer in UK, Singapore and Australia, a Foreign Law Consultant of Hawaii and China-appointed Attesting Officer in Hong Kong. He is also an appointed Civil Celebrant of Marriages for the Hong Kong SAR Government. Mr Lee is a member of the Chartered Institute of Arbitrators, Hong Kong Securities Institute, Association for Conflict Resolution in USA, Panel of Mediators of the Law Society of Hong Kong, Hong Kong Mediation Council and the ADR Committee of the Law Society of Hong Kong. He was also a Council Member of Hong Kong Institute of Arbitrators and the ex-President of the Hong Kong Mediation Centre. Mr Lee is an Arbitrator of the Guangzhou, Dalian, Weihai, Suzhou, Shenyang, Huizhou, Liuzhou & Zhuhai Arbitration Commission in PRC and the Honorary Advisor of the China Chamber of International Commerce Harbin Conciliation Center in PRC. Mr Lee is the Legal Advisor to the Government of Jiang Su Province.

In 2002, Mr Lee was appointed a member of Election Committee for Deputies to the National Peoples' Congress of the Peoples' Republic of China. Mr Lee is now a member of the Social Workers Registration Board, a Registered Investment Advisor with the Securities and Futures Commission, a member of Arts Development Council and the Funding Committee for The Performing Arts of Hong Kong. He is a part-time Member of the Central Policy Unit of Hong Kong.

Apart from the above, Mr Lee also serves as the legal advisor of a number of organizations related to the creative and media industries, such as Hong Kong Interior Design Association, Hong Kong Screen Writers' Guild, Hong Kong Performing Artistes Guild, Hong Kong Film Directors' Guild, Hong Kong Televisioners Association, the Federation of Hong Kong Filmmakers, Hong Kong Association of Theatre Technicians & Scenographers. He is also the legal advisor of the Hong Kong Exporters' Association.

## 梁家傑議員(任期至二零零七年四月三十日止)

梁家傑議員在一九八二年畢業於香港大學,取得法律學士學位。八四年在英國劍橋大學取得法律碩士學位。八三年開始成為香港執業大律師,並於九八年獲委為資深大律師。

梁先生為現任立法會議員及香港大學法律學院法律專業教育系名譽講師。

## The Honourable Alan Leong Kah-kit, sc (up to 30 April 2007)

The Hon. Alan Leong graduated from the University of Hong Kong with LL.B. in 1982 and P.C.LL. in 1983. He was awarded LL.M. by the University of Cambridge in 1984. He was called to the Hong Kong Bar in 1983 and the Inner Bar in 1998.

The Hon. Leong is currently a member of the Legislative Council and honorary lecturer of the Department of Professional Legal Education of the University of Hong Kong.